

D.R. 10/2000

RANG UNDANG-UNDANG PETUNJUK GEOGRAFI 2000

SUSUNAN FASAL

BAHAGIAN I

PERMULAAN

Fasal

1. Tajuk ringkas dan permulaan kuat kuasa
2. Tafsiran

BAHAGIAN II

PELINDUNGAN PETUNJUK GEOGRAFI

3. Pelindungan petunjuk geografi
4. Pengetepian daripada pelindungan
5. Pemulaan prosiding untuk mendapatkan injunksi dan ganti rugi
6. Kegagalan untuk mengambil tindakan
7. Petunjuk geografi yang homonim bagi wain

BAHAGIAN III

PENTADBIRAN

8. Pendaftar, Timbalan Pendaftar dan Penolong Pendaftar
9. Pejabat petunjuk geografi
10. Daftar Petunjuk Geografi

BAHAGIAN IV

PENDAFTARAN PETUNJUK GEOGRAFI

11. Orang yang boleh memohon untuk mendapatkan pendaftaran
12. Permohonan untuk mendapatkan pendaftaran

Fasal

13. Permohonan untuk mendapatkan pendaftaran hendaklah diiklankan
14. Bangkangan terhadap permohonan untuk mendapatkan pendaftaran
15. Jawapan daripada pemohon
16. Pemfailan keterangan dokumentar sebagai sokongan
17. Kegagalan untuk memfailkan keterangan dokumentar
18. Rayuan kepada Mahkamah
19. Pendaftaran petunjuk geografi
20. Anggapan jika petunjuk geografi didaftarkan
21. Hak penggunaan

BAHAGIAN V

KUASA-KUASA LAIN PENDAFTAR

22. Pembatalan dan pembetulan pendaftaran
23. Pembetulan kesilapan
24. Pelanjutan masa
25. Kuasa untuk mengawardkan kos
26. Jaminan kos

BAHAGIAN VI

PERUNTUKAN KHAS

27. Takat pemakaian
28. Kecualian kerana penggunaan terdahulu
29. Kecualian kerana penggunaan nama sendiri

BAHAGIAN VII

PELBAGAI

30. Tatacara rayuan
31. Keputusan Mahkamah adalah muktamad
32. Peraturan-peraturan

JADUAL

RANG UNDANG-UNDANG

b e r n a m a

Suatu Akta untuk mengadakan peruntukan bagi perlindungan petunjuk geografi dan bagi perkara-perkara yang berkaitan dengannya.

[]

DIPERBUAT oleh Parlimen Malaysia seperti yang berikut:

BAHAGIAN I

PERMULAAN

Tajuk ringkas dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Akta ini bolehlah dinamakan Akta Petunjuk Geografi 2000.

(2) Akta ini hendaklah mula berkuat kuasa pada tarikh yang ditetapkan oleh Menteri melalui pemberitahuan dalam *Warta*.

Tafsiran

2. Dalam Akta ini, melainkan jika konteksnya menghendaki makna yang lain—

“barang” ertinya apa-apa keluaran semula jadi atau pertanian atau apa-apa keluaran kraftangan atau industri;

“Daftar” ertinya Daftar Petunjuk Geografi yang disimpan di bawah Akta ini;

“Konvensyen Paris” ertinya Konvensyen Paris bagi Pelindungan Harta Perindustrian bertarikh 20 Mac 1883, sebagaimana yang disemak atau dipinda dari semasa ke semasa;

“Mahkamah” ertinya Mahkamah Tinggi;

“Menteri” ertinya Menteri yang dipertanggungjawabkan dengan tanggungjawab bagi cap dagangan;

“orang yang berkepentingan” ertinya mana-mana orang yang dinyatakan dalam seksyen 11;

“Pendaftar” “Timbalan Pendaftar” dan “Penolong Pendaftar” masing-masing ertinya Pendaftar Petunjuk Geografi, Timbalan Pendaftar Petunjuk Geografi dan Penolong Pendaftar Petunjuk Geografi, mengikut mana-mana yang berkenaan, yang dilantik di bawah seksyen 8;

“pengeluar” ertinya—

- (a) mana-mana pengeluar keluaran pertanian;
- (b) mana-mana orang yang menggunakan keluaran semula jadi;
- (c) mana-mana pengilang keluaran kraftangan atau industri; atau
- (d) mana-mana pedagang yang mengurus niaga keluaran yang disebut dalam perenggan (a), (b) atau (c);

“petunjuk geografi” ertinya suatu petunjuk yang mengenal pasti apa-apa barang sebagai berasal dari sesuatu negara atau wilayah, atau sesuatu kawasan atau tempat dalam negara atau wilayah itu, jika suatu kualiti, reputasi atau ciri lain tertentu barang itu adalah pada dasarnya boleh dianggap berpunca dari tempat asal geografinya;

“petunjuk geografi yang boleh dilindungi” ertinya petunjuk geografi yang tidak termasuk dalam mana-mana kategori petunjuk geografi yang dinyatakan dalam seksyen 4;

“pihak berkuasa yang berwibawa” ertinya mana-mana badan kerajaan atau badan berkanun yang menjalankan fungsi yang dipunyai oleh, bagi pihak, atau yang dibenarkan oleh, Kerajaan.

BAHAGIAN II

PELINDUNGAN PETUNJUK GEOGRAFI

Pelindungan petunjuk geografi

3. Perlindungan di bawah Akta ini hendaklah diberikan kepada sesuatu petunjuk geografi—

- (a) tanpa mengira sama ada atau tidak petunjuk geografi itu didaftarkan di bawah Akta ini; dan
- (b) terhadap petunjuk geografi yang lain yang, walaupun secara harfiahnya adalah benar tentang negara, wilayah, kawasan atau tempat yang darinya barang itu berasal, memberikan gambaran yang palsu kepada orang ramai bahawa barang itu berasal dari negara, wilayah, kawasan atau tempat lain.

Pengetepian daripada pelindungan

4. Walau apa pun seksyen 3, yang berikut tidak dilindungi sebagai petunjuk geografi:

- (a) petunjuk geografi yang tidak sama dengan pengertian “petunjuk geografi” sebagaimana yang ditakrifkan dalam seksyen 2;
- (b) petunjuk geografi yang bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral;
- (c) petunjuk geografi yang tidak lagi dilindungi atau telah terhenti dilindungi di negara atau wilayah asalnya; atau
- (d) petunjuk geografi yang tidak digunakan lagi di negara atau wilayah asalnya.

Pemulaan prosiding untuk mendapatkan injunksi dan ganti rugi

5. (1) Mana-mana orang yang berkepentingan boleh memulakan prosiding di Mahkamah untuk menghalang, berkenaan dengan petunjuk geografi—

- (a) penggunaan dalam perjalanan perdagangan apa-apa cara mengenai nama atau penyampaian apa-apa barang yang

menunjukkan atau yang memberikan maksud, mengikut cara yang mengelirukan orang ramai tentang asal geografi barang itu, bahawa barang yang berkenaan berasal dari kawasan geografi yang lain daripada tempat asal sebenar barang itu;

- (b) apa-apa penggunaan dalam perjalanan perdagangan yang menjadi suatu tindakan persaingan tidak saksama mengikut pengertian Perkara 10*bis* Konvensyen Paris sebagaimana yang dinyatakan dalam Jadual;
- (c) apa-apa penggunaan dalam perjalanan perdagangan sesuatu petunjuk geografi yang, walaupun secara harfiahnya adalah benar tentang negara, wilayah, kawasan atau tempat yang darinya barang itu berasal, memberikan gambaran yang palsu kepada orang ramai bahawa barang itu berasal dari negara, wilayah, kawasan atau tempat lain; atau
- (d) apa-apa penggunaan dalam perjalanan perdagangan sesuatu petunjuk geografi yang mengenal pasti wain bagi wain yang tidak berasal dari tempat yang ditunjukkan oleh petunjuk geografi yang berkenaan atau sesuatu petunjuk geografi yang mengenal pasti spirit bagi spirit yang tidak berasal dari tempat yang ditunjukkan oleh petunjuk geografi yang berkenaan, walaupun asal sebenar wain atau spirit itu ditunjukkan atau petunjuk geografi itu digunakan dalam bentuk terjemahan atau disertakan dengan ungkapan seperti “jenis”, “macam”, “gaya” atau “tiruan”.

(2) Mahkamah boleh memberikan injunksi untuk menghalang apa-apa penggunaan secara tidak sah petunjuk geografi itu dan mengawardkan apa-apa ganti rugi dan apa-apa remedi atau relief lain di sisi undang-undang sebagaimana yang difikirkannya patut.

Kegagalan untuk mengambil tindakan

6. (1) Tiada tindakan di bawah seksyen 5 boleh dibawa terhadap seseorang kerana penggunaan suatu cap dagangan yang mengandungi atau terdiri daripada suatu petunjuk geografi selepas habis tempoh lima tahun—

- (a) dari tarikh penggunaan sedemikian oleh orang itu atau pendulunya dalam hakmilik telah diketahui ramai di Malaysia; atau

(b) dari tarikh pendaftaran cap dagangan itu oleh orang itu di bawah Akta Cap Dagangan 1976 [Akta 175],

mengikut mana-mana yang lebih awal.

(2) Subseksyen (1) tidak terpakai jika cap dagangan itu digunakan atau didaftarkan dengan niat jahat.

Petunjuk geografi yang homonim bagi wain

7. (1) Dalam hal petunjuk geografi yang homonim bagi wain, perlindungan hendaklah diberikan kepada setiap petunjuk.

(2) Pendaftar, dalam hal penggunaan serentak secara *bona fide* petunjuk geografi yang homonim, hendaklah menentukan keadaan-keadaan yang praktis yang di bawahnya petunjuk geografi yang homonim yang berkenaan boleh dibezakan antara satu sama lain, dengan mengambil kira keperluan untuk memastikan layanan yang saksama diberikan kepada pengeluar yang berkenaan dan bahawa orang ramai tidak dikelirukan.

BAHAGIAN III

PENTADBIRAN

Pendaftar, Timbalan Pendaftar dan Penolong Pendaftar

8. (1) Menteri boleh melantik seorang Pendaftar Petunjuk Geografi yang hendaklah diberi kuasa dan fungsi bagi pentadbiran yang sepatutnya Akta ini.

(2) Menteri boleh melantik apa-apa bilangan Timbalan Pendaftar Petunjuk Geografi dan Penolong Pendaftar Petunjuk Geografi yang perlu untuk melaksanakan peruntukan Akta ini.

(3) Timbalan Pendaftar dan Penolong Pendaftar boleh menjalankan mana-mana fungsi dan kuasa Pendaftar di bawah Akta ini.

(4) Pendaftar hendaklah mempunyai meterai dengan reka bentuk yang diluluskan oleh Menteri dan teraan meterai itu hendaklah diberi pengiktirafan kehakiman dan diterima sebagai keterangan.

Pejabat petunjuk geografi

9. (1) Suatu Pejabat Petunjuk Geografi Pusat dan apa-apa bilangan pejabat cawangan bagi Pejabat Petunjuk Geografi Pusat yang diperlukan bagi maksud Akta ini hendaklah ditubuhkan.

(2) Apa-apa permohonan atau dokumen lain yang dikehendaki atau dibenarkan difailkan di Pejabat Petunjuk Geografi Pusat boleh difailkan di mana-mana pejabat cawangan Pejabat Petunjuk Geografi Pusat dan permohonan atau dokumen lain itu hendaklah disifatkan telah difailkan di Pejabat Petunjuk Geografi Pusat.

Daftar Petunjuk Geografi

10. (1) Pendaftar hendaklah menyimpan dan menyenggara suatu daftar yang dinamakan Daftar Petunjuk Geografi yang di dalamnya hendaklah direkodkan semua butir yang difikirkan sesuai oleh Pendaftar.

(2) Daftar hendaklah disimpan dalam bentuk dan pada bahan yang ditetapkan.

(3) Daftar hendaklah terbuka untuk diperiksa oleh orang ramai pada masa dan mengikut syarat yang boleh ditetapkan.

(4) Suatu salinan atau cabutan yang diperakui benar bagi mana-mana catatan dalam Daftar yang dimeterai dengan meterai Pendaftar hendaklah diberikan kepada mana-mana orang yang menghendaki salinan atau cabutan itu apabila fi yang ditetapkan dibayar.

BAHAGIAN IV**PENDAFTARAN PETUNJUK GEOGRAFI****Orang yang boleh memohon untuk mendapatkan pendaftaran**

11. (1) Orang yang berikut adalah berhak untuk memfailkan permohonan untuk mendaftarkan sesuatu petunjuk geografi:

- (a) seseorang yang menjalankan suatu aktiviti sebagai pengeluar dalam kawasan geografi yang dinyatakan dalam permohonan itu berkenaan dengan barang yang dinyatakan

dalam permohonan itu, dan termasuklah suatu kumpulan atau kumpulan-kumpulan orang sedemikian;

- (b) suatu pihak berkuasa yang berwibawa; atau
- (c) suatu organisasi atau persatuan perdagangan.

(2) Jika tempat bermastautin biasa atau tempat utama perniagaan pemohon adalah di luar Malaysia, pemohon hendaklah melantik, untuk bertindak bagi pihaknya, seorang ejen yang—

- (a) berdomisil atau bermastautin di Malaysia;
- (b) diperbadankan di bawah undang-undang Malaysia; atau
- (c) menjalankan perniagaan atau amalannya terutamanya di Malaysia.

Permohonan untuk mendapatkan pendaftaran

12. (1) Sesuatu permohonan bagi pendaftaran sesuatu petunjuk geografi hendaklah difailkan dengan Pendaftar mengikut cara yang ditetapkan dan hendaklah menyatakan—

- (a) nama, alamat dan kerakyatan orang sebenar atau entiti undang-undang yang memfailkan permohonan itu, dan atas sifat apa pemohon membuat permohonan untuk pendaftaran itu;
- (b) petunjuk geografi yang baginya pendaftaran itu diminta;
- (c) kawasan geografi yang baginya petunjuk geografi itu terpakai;
- (d) barang yang baginya petunjuk geografi itu terpakai;
- (e) kualiti, reputasi atau ciri lain barang yang baginya petunjuk geografi itu digunakan; dan
- (f) apa-apa butir lain sebagaimana yang ditetapkan.

(2) Sesuatu permohonan di bawah subseksyen (1) hendaklah disertakan dengan fi yang ditetapkan.

Permohonan untuk mendapatkan pendaftaran hendaklah diiklankan

13. Jika Pendaftar berpuas hati, selepas meneliti permohonan untuk mendapatkan pendaftaran itu, bahawa permohonan itu telah mematuhi kehendak seksyen 11 dan 12 dan bahawa petunjuk geografi yang hendak didaftarkan tidak bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral, Pendaftar hendaklah menyebabkan permohonan itu diiklankan mengikut cara yang ditetapkan.

Bangkangan terhadap permohonan untuk mendapatkan pendaftaran

14. (1) Mana-mana orang yang berkepentingan boleh, dalam masa dua bulan dari tarikh pengiklanan sesuatu permohonan untuk mendapatkan pendaftaran, memberikan notis kepada Pendaftar dan pemohon mengenai niatnya untuk membangkang permohonan itu atas alasan bahawa petunjuk geografi yang hendak didaftarkan oleh pemohon—

- (a) tidak termasuk dalam pengertian takrif “petunjuk geografi” di bawah Akta ini;
- (b) adalah bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral;
- (c) tidak lagi dilindungi atau telah terhenti dilindungi di negara asalnya; atau
- (d) tidak digunakan lagi di negara asalnya.

(2) Notis hendaklah diberikan secara bertulis mengikut cara yang ditetapkan dan hendaklah mengandungi suatu pernyataan mengenai alasan bagi bangkangan itu.

Jawapan daripada pemohon

15. (1) Dalam masa dua bulan selepas menerima notis mengenai bangkangan itu pemohon hendaklah menghantar suatu jawapan kepada Pendaftar dan pembangkang itu, mengikut cara yang ditetapkan, mengenai alasan bagi permohonannya untuk mendapatkan pendaftaran.

(2) Jika pemohon gagal untuk memberikan jawapan kepada bangkangan itu dalam tempoh yang dinyatakan dalam subseksyen (1) atau, jika tempoh itu telah dilanjutkan oleh Pendaftar, dalam tempoh tambahan itu, pemohon hendaklah disifatkan tidak lagi mahu meneruskan permohonannya untuk mendapatkan pendaftaran.

Pemfailan keterangan dokumentar sebagai sokongan

16. (1) Jika pemohon mengemukakan suatu jawapan di bawah subseksyen 15(1), pembangkang dan pemohon hendaklah memfailkan keterangan dokumentar yang menyokong bangkangan atau permohonan untuk mendapatkan pendaftaran itu, mengikut mana-mana yang berkenaan, dengan Pendaftar.

(2) Apa-apa keterangan dokumentar yang hendak difailkan oleh pembangkang atau pemohon di bawah subseksyen (1) hendaklah difailkan dalam tempoh yang ditetapkan dan mengikut cara yang ditetapkan.

(3) Jika pemohon memfailkan keterangan dokumentar yang menyokong permohonannya untuk mendapatkan pendaftaran, pembangkang boleh diberi peluang, dalam masa yang ditetapkan, untuk mengemukakan keterangan jawapan yang hendaklah dikemukakan mengikut cara yang ditetapkan kepada Pendaftar dan pemohon.

(4) Selepas menimbangkan keterangan dokumentar yang difailkan oleh pembangkang dan pemohon, dan selepas memberikan peluang kepada kedua-dua pihak untuk membuat hujah, Pendaftar hendaklah memutuskan sama ada—

(a) untuk enggan mendaftarkan petunjuk geografi itu;

(b) untuk mendaftarkan petunjuk geografi itu; atau

(c) untuk mendaftarkan petunjuk geografi itu tertakluk kepada apa-apa syarat, pindaan, ubahsuaian atau batasan yang difikirkannya patut.

(5) Pendaftar hendaklah menyediakan alasan keputusannya secara bertulis dalam masa dua bulan selepas membuat keputusan di bawah subseksyen (4).

(6) Mana-mana orang yang terkilang dengan keputusan Pendaftar di bawah subseksyen (4) boleh merayu kepada Mahkamah.

Kegagalan untuk memfailkan keterangan dokumentar

17. (1) Jika pemohon gagal memfailkan keterangan dokumentar sebagaimana yang dikehendaki di bawah subseksyen 16(1), Pendaftar adalah berhak untuk menganggap permohonan untuk pendaftaran itu tidak lagi mahu diteruskan.

(2) Jika pembangkang gagal memfailkan keterangan dokumentar sebagaimana yang dikehendaki di bawah subseksyen 16(1), Pendaftar adalah berhak untuk menganggap bantangan itu tidak lagi mahu diteruskan dan hendaklah mendaftarkan permohonan itu dan mengeluarkan suatu perakuan pendaftaran kepada pemohon dalam borang yang ditetapkan.

Rayuan kepada Mahkamah

18. (1) Dalam apa-apa rayuan di bawah subseksyen 16(6), Mahkamah boleh, selepas mendengar pihak-pihak, membuat perintah supaya—

- (a) petunjuk geografi itu didaftarkan;
- (b) petunjuk geografi itu didaftarkan tertakluk kepada apa-apa ubahsuaian yang tidak dalam apa-apa cara menjejaskan identiti petunjuk geografi itu secara substansial; atau
- (c) petunjuk geografi itu tidak didaftarkan.

(2) Jika Mahkamah membuat suatu perintah di bawah perenggan (1)(a) atau (b), maka Pendaftar hendaklah mendaftarkan petunjuk geografi itu sebagaimana yang dikehendaki dan mengeluarkan suatu perakuan pendaftaran kepada pemohon dalam bentuk yang ditetapkan.

Pendaftaran petunjuk geografi

19. Jika Pendaftar berpuas hati bahawa permohonan untuk mendaftarkan sesuatu petunjuk geografi mematuhi kehendak seksyen

14 dan 15 dan bahawa petunjuk geografi yang hendak didaftarkan itu tidak bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral dan—

- (a) tiada bangkangan telah difailkan di bawah seksyen 14; atau
- (b) Pendaftar telah membuat suatu keputusan di bawah perenggan 16(4)(b) atau (c) dan tiada rayuan telah difailkan terhadap keputusan itu,

maka Pendaftar hendaklah mendaftarkan petunjuk geografi itu dan mengeluarkan suatu perakuan pendaftaran kepada pemohon dalam bentuk yang ditetapkan.

Anggapan jika petunjuk geografi didaftarkan

20. (1) Sesuatu petunjuk geografi yang didaftarkan di bawah Akta ini hendaklah, dalam mana-mana prosiding, membangkitkan suatu anggapan bahawa petunjuk itu ialah suatu petunjuk geografi mengikut pengertian seksyen 2.

(2) Sesuatu perakuan pendaftaran yang dikeluarkan di bawah Akta ini hendaklah menjadi keterangan *prima facie* mengenai fakta yang dinyatakan dalam perakuan itu dan mengenai kesahan pendaftaran itu.

Hak penggunaan

21. (1) Dalam hal petunjuk geografi yang berdaftar, hanya pengeluar yang menjalankan aktivitinya dalam kawasan geografi yang dinyatakan dalam Daftar hendaklah mempunyai hak untuk menggunakan suatu petunjuk geografi yang berdaftar dalam perjalanan perdagangan.

(2) Hak penggunaan itu hendaklah berkenaan dengan keluaran yang dinyatakan dalam Daftar mengikut kualiti, reputasi atau ciri yang dinyatakan dalam Daftar.

BAHAGIAN V

KUASA-KUASA LAIN PENDAFTAR

Pembatalan dan pembedulan pendaftaran

22. (1) Pendaftar boleh, atas permintaan mana-mana orang yang berkepentingan dan apabila fi yang ditetapkan dibayar—

- (a) membatalkan pendaftaran sesuatu petunjuk geografi atas alasan bahawa petunjuk geografi itu tidak layak untuk mendapat perlindungan sebagai yang sedemikian dengan mengambil kira seksyen 4; atau
- (b) membetulkan pendaftaran sesuatu petunjuk geografi atas alasan bahawa kawasan geografi yang dinyatakan dalam pendaftaran itu tidak sama dengan petunjuk geografi itu, atau bahawa petunjuk keluaran yang baginya petunjuk geografi itu digunakan atau petunjuk kualiti, reputasi atau ciri lain keluaran itu tidak ada atau tidak memuaskan.

(2) Orang yang meminta supaya pendaftaran petunjuk geografi itu dibatalkan atau dibetulkan di bawah subseksyen (1) hendaklah memberikan notis kepada pemohon yang memfailkan permohonan untuk mendapatkan pendaftaran petunjuk geografi itu atau penggantinya dalam hakmilik.

(3) Pendaftar hendaklah, mengikut cara yang ditetapkan, memberitahu semua orang yang mempunyai hak penggunaan ke atas petunjuk geografi itu di bawah seksyen 21.

(4) Orang yang disebut dalam subseksyen (3) dan mana-mana orang lain yang berkepentingan boleh, dalam tempoh yang dinyatakan oleh Pendaftar, memohon kepada Pendaftar untuk menyertai apa-apa prosiding yang boleh diadakan oleh Pendaftar untuk menentukan sama ada atau tidak pendaftaran petunjuk geografi itu patut dibatalkan atau dibetulkan.

(5) Pendaftar hendaklah menyediakan alasan keputusannya secara bertulis dalam masa dua bulan selepas membuat keputusan di bawah subseksyen (1).

(6) Mana-mana orang yang terkilan dengan keputusan Pendaftar di bawah subseksyen (1) boleh merayu kepada Mahkamah.

Pembetulan kesilapan

23. Pendaftar boleh membetulkan apa-apa kesilapan terjemahan atau transkripsi, silap tulis atau kesilapan dalam apa-apa permohonan atau dokumen yang difailkan pada Pendaftar atau dalam apa-apa perkara yang direkodkan menurut Akta ini atau peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini.

Pelanjutan masa

24. Jika melalui Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini suatu masa ditetapkan yang dalam masa itu sesuatu perbuatan atau perkara hendaklah dilakukan, Pendaftar boleh, apabila menerima permintaan bertulis untuk berbuat demikian dan jika dia berpuas hati bahawa hal keadaan mewajarkannya, melanjutkan masa itu sama ada sebelum atau selepas habis tempohnya, setelah fi yang ditetapkan dibayar.

Kuasa untuk mengawardkan kos

25. (1) Dalam semua prosiding di hadapan Pendaftar di bawah Akta ini, Pendaftar hendaklah mempunyai kuasa untuk mengawardkan apa-apa kos sebagaimana yang difikirkannya munasabah kepada mana-mana pihak.

(2) Kos yang diawardkan oleh Pendaftar boleh didapati, jika berlaku keingkaran untuk membuat bayaran, dalam mahkamah yang mempunyai bidang kuasa yang wibawa oleh pihak yang kepadanya kos itu telah diawardkan seolah-olah kos itu ialah hutang yang kena dibayar kepada pihak itu.

Jaminan kos

26. (1) Pendaftar boleh menghendaki mana-mana orang yang memberikan notis bantahan di bawah seksyen 14, atau seseorang yang memberikan jawapan kepada notis bantahan di bawah seksyen 15, dan tidak bermastautin atau menjalankan perniagaan di Malaysia supaya memberikan jaminan kos bagi prosiding di hadapan Pendaftar berhubung dengan bantahan atau permohonan itu.

(2) Pendaftar boleh menganggap bangkangan atau permohonan itu tidak lagi mahu diteruskan jika jaminan kos sebagaimana yang dikehendaki di bawah subseksyen (1) tidak dibayar.

(3) Jaminan kos hendaklah boleh dibayar balik atau dianggap sebagai sebahagian daripada bayaran kos prosiding itu, mengikut mana-mana yang berkenaan.

BAHAGIAN VI

PERUNTUKAN KHAS

Takat pemakaian

27. (1) Akta ini hendaklah terpakai bagi sesuatu petunjuk geografi yang boleh dilindungi yang wujud sebelum Akta ini mula berkuat kuasa sebagaimana Akta ini terpakai bagi sesuatu petunjuk geografi yang boleh dilindungi yang wujud selepas Akta ini mula berkuat kuasa.

(2) Berkenaan dengan sesuatu petunjuk geografi yang wujud sebelum Akta ini mula berkuat kuasa, tiada guaman atau prosiding boleh dibawa di bawah Akta ini bagi apa-apa yang dilakukan sebelum Akta ini mula berkuat kuasa.

Kecualian kerana penggunaan terdahulu

28. (1) Tiada apa-apa jua dalam Akta ini boleh menghalang penggunaan terus-menerus dan yang serupa dengannya di Malaysia sesuatu petunjuk geografi tertentu suatu negara lain yang mengenal pasti wain atau spirit berkaitan dengan barang atau perkhidmatan oleh mana-mana rakyat atau domisiliari Malaysia yang telah menggunakan petunjuk geografi itu secara terus-menerus berkenaan dengan barang atau perkhidmatan yang sama atau berkaitan di Malaysia sama ada—

(a) selama sekurang-kurangnya sepuluh tahun sebelum 15 April 1994; atau

(b) dengan suci hati sebelum 15 April 1994.

(2) Jika sesuatu cap dagangan telah dipohon atau didaftarkan dengan suci hati, atau jika hak kepada sesuatu cap dagangan telah diperoleh melalui penggunaan secara suci hati sama ada—

(a) sebelum Akta ini mula berkuat kuasa; atau

(b) sebelum petunjuk geografi itu dilindungi di negara asalnya,

maka Akta ini tidak boleh menjejaskan kebolehdaftaran atau kesahan pendaftaran cap dagangan itu, atau hak untuk menggunakan cap dagangan itu, atas dasar bahawa cap dagangan sedemikian adalah sama atau serupa dengan suatu petunjuk geografi.

(3) Tiada apa-apa jua dalam Akta ini boleh terpakai berkenaan dengan sesuatu petunjuk geografi mana-mana negara mengenai barang atau perkhidmatan yang baginya petunjuk yang berkaitan adalah sama dengan istilah yang lazim digunakan dalam bahasa umum sebagai nama biasa bagi barang atau perkhidmatan sedemikian di Malaysia atau berkenaan dengan sesuatu petunjuk geografi mana-mana negara lain mengenai hasil pokok anggur yang baginya petunjuk yang berkaitan itu adalah sama dengan nama biasa sesuatu jenis anggur yang wujud di Malaysia mulai 1 Januari 1995.

Kecualian kerana penggunaan nama sendiri

29. Akta ini tidak menjejaskan hak mana-mana orang untuk menggunakan, dalam perjalanan perdagangan, nama orang itu atau nama pendulunya dalam perniagaan, kecuali jika nama itu digunakan mengikut cara yang mengelirukan orang ramai.

BAHAGIAN VII

PELBAGAI

Tatacara rayuan

30. Kaedah tatacara yang sama yang terpakai bagi rayuan kepada Mahkamah Tinggi daripada sesuatu keputusan mahkamah rendah dalam perkara sivil hendaklah terpakai bagi rayuan terhadap keputusan Pendaftar di bawah subseksyen 16(6) dan 22(6).

Keputusan Mahkamah adalah muktamad

31. Dalam apa-apa rayuan terhadap keputusan Pendaftar di bawah subseksyen 16(6) dan 22(6), keputusan Mahkamah adalah muktamad dan tidak tertakluk kepada apa-apa rayuan lanjut.

Peraturan-peraturan

32. (1) Tertakluk kepada peruntukan-peruntukan Akta ini, Menteri boleh membuat peraturan-peraturan bagi maksud melaksanakan peruntukan-peruntukan Akta ini.

(2) Khususnya dan tanpa menjejaskan keluasan subseksyen (1), peraturan-peraturan yang dibuat di bawah seksyen ini boleh mengadakan peruntukan bagi kesemua atau mana-mana yang berikut:

- (a) mengawal selia tatacara yang hendak diikuti berkaitan dengan apa-apa prosiding atau perkara lain di hadapan Pendaftar atau Pejabat Petunjuk Geografi Pusat di bawah Akta ini termasuklah penyampaian dokumen;
- (b) menetapkan fi yang hendaklah dibayar berkaitan dengan apa-apa prosiding atau perkara lain atau berkaitan dengan pemberian apa-apa perkhidmatan oleh Pendaftar atau Pejabat Petunjuk Geografi Pusat, dan menetapkan jumlah fi itu dan membenarkan fi yang berbeza dalam hal keadaan tertentu bagi kes tertentu yang ditetapkan;
- (c) menetapkan borang dan perkara lain yang akan digunakan di bawah Akta ini;
- (d) mengawal selia penyimpanan Daftar dan menetapkan bentuk dan kandungannya; dan menetapkan syarat dan fi bagi membuat cabutan daripada Daftar;
- (e) mengawal selia cara pemberian keterangan dalam mana-mana prosiding di hadapan Pendaftar di bawah Akta ini dan memberi Pendaftar kuasa untuk memaksa kehadiran saksi-saksi dan penzahiran dan pengemukaan dokumen;
- (f) melakukan apa-apa yang dikehendaki supaya dilakukan berkaitan dengan apa-apa prosiding atau perkara lain di hadapan Pendaftar atau Pejabat Petunjuk Geografi Pusat;
- (g) menetapkan had masa; dan

- (h) mengawal selia secara umum perkara-perkara yang berhubungan dengan urusan pendaftaran petunjuk geografi yang dijalankan di Pejabat Petunjuk Geografi Pusat sama ada atau tidak ditetapkan secara khusus di bawah Akta ini.

JADUAL

[Perenggan 5(1)(b)]

PERUNTUKAN KONVENSYEN PARIS BAGI PELINDUNGAN HARTA
PERINDUSTRIAN (1967)

Perkara 10bis

[Persaingan Tidak Saksama]

(1) Negara-negara Kesatuan adalah terikat untuk memastikan bahawa perlindungan yang berkesan terhadap persaingan tidak saksama diberikan kepada rakyat negara-negara itu.

(2) Apa-apa perbuatan persaingan yang berlawanan dengan amalan-amalan jujur dalam perkara-perkara perindustrian atau komersial adalah merupakan suatu perbuatan persaingan tidak saksama.

(3) Yang berikut pada khususnya adalah dilarang:

1. semua jenis perbuatan yang mewujudkan kekeliruan dengan apa cara sekalipun tentang institusi, barang, atau aktiviti perindustrian atau komersial, seseorang pesaing;
2. apa-apa jenis pengataan palsu dalam perjalanan perdagangan yang mencemarkan nama baik institusi, barang, aktiviti perindustrian atau komersial, seseorang pesaing;
3. petunjuk atau pengataan yang penggunaannya dalam perjalanan perdagangan boleh mengelirukan orang ramai tentang jenis, proses pengilangan, ciri, kesesuaian maksud, atau kuantiti, barang itu.

HURAIAN

Rang Undang-Undang ini bertujuan untuk mengadakan peruntukan bagi perlindungan petunjuk geografi di Malaysia sejajar dengan obligasi Malaysia di bawah Perjanjian tentang Aspek-Aspek yang Berhubungan dengan Perdagangan bagi Hak Harta Intelek (TRIPS). TRIPS ialah suatu bahagian integral Tindakan Terakhir Rundingan Uruguay bagi Perjanjian Am mengenai Tarif dan Perdagangan (GATT) yang Malaysia menjadi penandatanganan kepadanya.

2. Bahagian I mengandungi peruntukan permulaan.

Fasal 1 membuat peruntukan bagi tajuk ringkas dan bertujuan untuk memberi Menteri kuasa untuk menetapkan tarikh mula berkuat kuasa Akta yang dicadangkan.

Fasal 2 bertujuan untuk mentakrifkan istilah-istilah tertentu yang digunakan dalam Akta yang dicadangkan.

3. Bahagian II mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan perlindungan petunjuk geografi di bawah Akta yang dicadangkan.

Fasal 3 memperkatakan pengadaaan perlindungan di bawah Akta yang dicadangkan. Perenggan (a) *fasal* ini bertujuan untuk memberikan perlindungan bagi semua petunjuk geografi tanpa mengira sama ada petunjuk geografi itu didaftarkan di Malaysia atau tidak sementara perenggan (b) bertujuan untuk memberikan perlindungan terhadap penggunaan petunjuk geografi yang, walaupun secara harfiahnya benar tentang asal barang yang berkenaan, memberikan gambaran palsu kepada orang ramai bahawa barang itu berasal dari negara, wilayah, kawasan atau tempat yang lain.

Fasal 4 menyenaraikan petunjuk geografi yang tidak dilindungi di bawah Akta yang dicadangkan. Petunjuk geografi itu dinyatakan dalam empat kategori, iaitu, petunjuk geografi yang tidak termasuk dalam pengertian takrif petunjuk geografi dalam Akta yang dicadangkan, petunjuk geografi yang bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral dan, sejajar dengan Perkara 24.9 Perjanjian TRIPS, petunjuk geografi yang tidak lagi dilindungi di negara asalnya atau yang tidak lagi digunakan di negara asalnya.

Fasal 5 bertujuan untuk memperuntukkan bahawa prosiding sivil boleh dimulakan untuk menghalang penggunaan petunjuk geografi yang tidak sah. *Fasal* ini juga menjelaskan bahawa Mahkamah boleh, sebagai tambahan kepada pengeluaran injunksi untuk melarang penggunaan tidak sah itu, mengawardkan atau memberikan apa-apa remedi sivil lain yang bersesuaian.

Fasal 6 bertujuan untuk memperuntukkan bahawa tiada tindakan boleh dibawa terhadap seseorang yang menggunakan sesuatu cap dagangan yang mengandungi atau terdiri daripada suatu petunjuk geografi selepas habis tempoh lima tahun jika cap dagangan itu digunakan dengan suci hati.

Fasal 7 memperkatakan petunjuk geografi yang homonim bagi wain dan adalah sejajar dengan Perkara 23.3 Perjanjian TRIPS. *Fasal* ini memperuntukkan bahawa penggunaan serentak petunjuk itu boleh dibenarkan tetapi penggunaan itu akan dikawal supaya pengeluar dapat diberi layanan yang saksama dan untuk memastikan bahawa orang ramai tidak dikelirukan.

4. Bahagian III mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan pentadbiran.

Fasal 8 bertujuan untuk memberi Menteri kuasa untuk melantik Pendaftar dan apa-apa bilangan Timbalan Pendaftar dan Penolong Pendaftar Petunjuk Geografi yang perlu bagi maksud Akta yang dicadangkan.

Fasal 9 mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan penubuhan Pejabat Petunjuk Geografi Pusat dan pejabat cawangannya.

Fasal 10 bertujuan untuk menghendaki Pendaftar Petunjuk Geografi menyimpan dan menyenggara Daftar Petunjuk Geografi.

5. Bahagian IV mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan pendaftaran petunjuk geografi.

Fasal 11 mengandungi peruntukan mengenai siapa yang boleh memohon untuk mendaftarkan petunjuk geografi.

Fasal 12 mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan pengemukaan permohonan untuk pendaftaran petunjuk geografi.

Fasal 13 memperuntukkan bahawa sesuatu permohonan untuk mendaftarkan suatu petunjuk geografi hendaklah diteliti oleh Pendaftar untuk menentukan bahawa permohonan itu mematuhi kehendak formal *fasal 14* dan *15* dan bahawa petunjuk geografi yang hendak didaftarkan itu tidak bertentangan dengan ketenteraman awam atau prinsip moral. Jika Pendaftar berpuas hati, permohonan untuk mendaftarkan petunjuk geografi itu hendaklah diiklankan.

Fasal 14, 15 dan *16* memperkatakan bangkangan terhadap permohonan untuk mendaftarkan sesuatu petunjuk geografi. Pembangkang hendaklah memberikan notis kepada pemohon dan pemohon hendaklah mempunyai hak untuk menjawab bangkangan itu. Kedua-dua pembangkang dan pemohon adalah berhak untuk memfailkan keterangan dokumentar untuk menyokong tuntutan mereka di hadapan Pendaftar.

Fasal 17 memperuntukkan bahawa sesuatu permohonan atau bangkangan hendaklah dianggap tidak lagi mahu diteruskan jika pemohon atau pembangkang gagal untuk memfailkan keterangan dokumentar untuk menyokong tuntutan mereka.

Fasal 18 memperuntukkan bahawa mana-mana orang yang terkilan dengan keputusan Pendaftar boleh merayu kepada Mahkamah Tinggi.

Fasal 19 memperkatakan kuasa Pendaftar untuk mendaftarkan petunjuk geografi dan pengeluaran perakuan pendaftaran.

Fasal 20 memperkatakan anggapan yang diberikan kepada sesuatu petunjuk geografi yang didaftarkan di bawah Akta yang dicadangkan.

Fasal 21 memperuntukkan bahawa hanya pengeluar yang menjalankan aktivitinya dalam kawasan petunjuk geografi yang dinyatakan dalam Daftar berhak untuk menggunakan petunjuk geografi berdaftar dalam perjalanan perdagangan.

6. Bahagian V mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan kuasa-kuasa lain Pendaftar.

Fasal 22 memperkatakan kuasa Pendaftar untuk membatalkan atau membetulkan pendaftaran mana-mana petunjuk geografi dalam Daftar.

Fasal 23 membenarkan Pendaftar untuk membetulkan apa-apa kesilapan terjemahan atau transkripsi, silap tulis atau kesilapan dalam apa-apa permohonan atau dokumen yang difailkan dengan Pendaftar atau dalam apa-apa perkara yang direkodkan di bawah Akta yang dicadangkan atau peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta itu.

Fasal 24 bertujuan untuk memberi Pendaftar kuasa untuk melanjutkan apa-apa had masa yang dalamnya sesuatu perbuatan atau perkara hendaklah dilakukan yang telah ditentukan oleh Akta yang dicadangkan atau peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta itu.

Fasal 25 bertujuan untuk memberi Pendaftar kuasa untuk mengawardkan kos kepada mana-mana pihak dalam prosiding di hadapannya.

Fasal 26 memperuntukkan bahawa Pendaftar boleh menghendaki mana-mana orang yang memberikan notis bangkangan atau seseorang pemohon yang memberikan jawapan kepada notis bangkangan itu tetapi yang tidak bermastautin atau menjalankan perniagaan di Malaysia supaya memberikan jaminan kos bagi prosiding di hadapan Pendaftar yang berhubungan dengan bangkangan atau permohonan itu. Jika orang atau pemohon itu gagal untuk memberikan jaminan kos sebagaimana yang dikehendaki, Pendaftar hendaklah mempunyai kuasa untuk menganggap bangkangan atau permohonan itu tidak lagi mahu diteruskan.

7. Bahagian VI memperkatakan peruntukan khas yang berhubungan dengan pemakaian Akta yang dicadangkan.

Fasal 27 mengandungi peruntukan yang berhubungan dengan pemakaian Akta yang dicadangkan bagi semua petunjuk geografi yang boleh dilindungi sama ada yang wujud sebelum Akta itu mula berkuat kuasa atau selepas Akta itu mula berkuat kuasa.

Fasal 28 bertujuan untuk melindungi penggunaan terdahulu sesuatu petunjuk geografi tertentu dari suatu negara lain yang mengenal pasti wain atau spirit yang berkaitan dengan barang dan perkhidmatan oleh mana-mana rakyat Malaysia yang telah menggunakan petunjuk geografi itu secara terus-menerus mengenai barang dan perkhidmatan yang sama atau berkaitan di Malaysia sekurang-kurangnya 10 tahun sebelum 15 April 1994 atau dengan suci hati sebelum tarikh itu. Akta yang dicadangkan tidak menjejaskan kebolehdaftaran atau kesahan pendaftaran atau hak untuk menggunakan apa-apa cap dagangan atas dasar bahawa cap dagangan itu sama atau serupa dengan suatu petunjuk geografi.

Fasal 29 bertujuan untuk melindungi hak mana-mana orang untuk menggunakan nama sendiri kecuali jika nama itu digunakan mengikut cara yang mengelirukan orang ramai.

8. Bahagian VII memperkatakan peruntukan pelbagai seperti kuasa untuk merayu terhadap keputusan Pendaftar dan kuasa Menteri untuk membuat peraturan-peraturan bagi maksud melaksanakan peruntukan Akta yang dicadangkan.

IMPLIKASI KEWANGAN

Rang Undang-Undang ini akan melibatkan Kerajaan dalam perbelanjaan wang tambahan yang amaunnya tidak dapat ditentukan sekarang ini.

[PN(U²)2135]